

el cel'h de l'Hospitalet

informatiu del Centre d'Estudis de l'Hospitalet

número 40



setembre 1997

bon dia

Ja tenim el primer manual d'història de l'Hospitalet

El passat 22 d'abril, després de molts anys d'esforç col·lectiu, vam presentar el llibre *Història de l'Hospitalet. Una síntesi del passat com a eina de futur* (per als avessats, "el manual"). Més de sis-centes persones van omplir l'Auditori Barradas, en un acte que va iniciar-se amb un audiovisual d'imatges de la ciutat, escollides pels propis autors i autores i que anaven acompanyades d'un text interpretat, en directe, per dues persones del grup Sopa de Lletres: la Montserrat Solanas i en Jaume Centelles. El nostre agraïment als intèrprets així com a l'Arturo Gómez, el realitzador de tot el muntatge audiovisual.

Seguidament hi varen intervenir els membres de la taula en nom de les institucions que han participat en l'edició: Celestino Corbacho (alcalde de la ciutat); Joan Francesc Marco (ponent de l'Àrea de Cultura de l'Ajuntament); Jordi Úbeda (Publicacions de l'Abadia de Montserrat); Jordi Casassas (Universitat de Barcelona); i Carles Santacana (CEL'H).

Finalment, vam brindar amb cava, mentre hi havia qui aprofitava l'avinentsa per recollir les preuades signatures de les autores i autors.

Ens plau molt poder dir que aquest llibre està tenint una formidable acceptació entre els nostres conciutadans/es, la qual cosa ens re-ferma en la nostra convicció de la importància de l'obra per a la ciutat. D'altra banda, cal des-

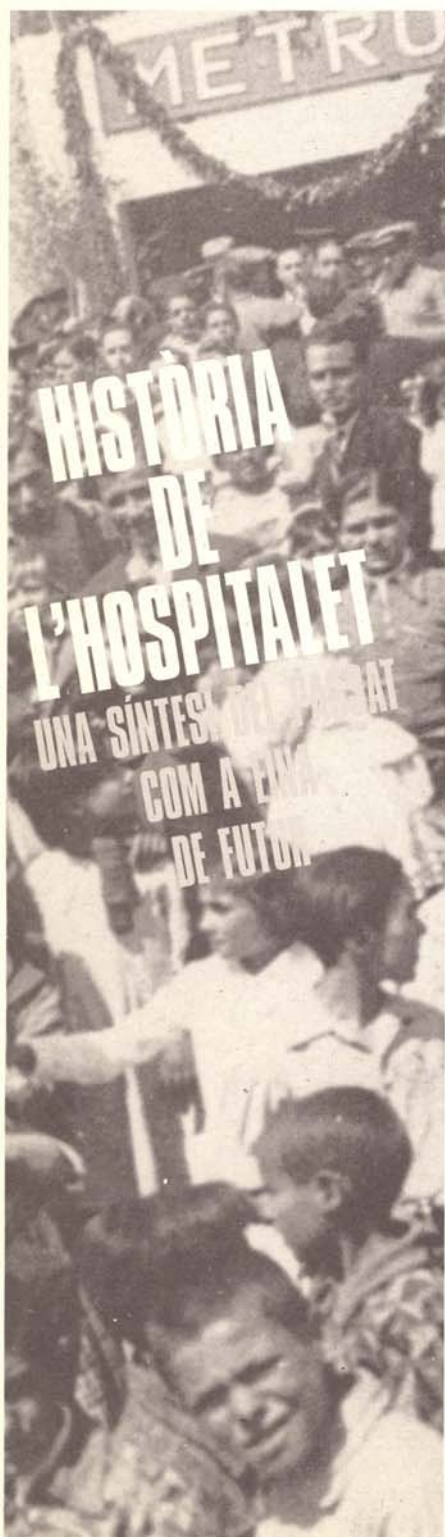


L'Auditori Barradas s'abarrota el dia de la presentació del llibre.

tacar el paper de les llibreries, que estan col·laborant en la seva difusió pels diferents barris. També cal agrair a la Caixa, el Gremi de Forners i el Grup Tot Comunicació l'adquisició d'un bon nombre d'exemplars.

Pensem que tots els socis, les sòcies, les amigues i els amics del CEL'H ens hem de felicitar per l'acte i, sobretot, per l'obra. Hem fet possible un llibre que ens permetrà conèixer i difondre la nostra història, que permetrà dinamitzar les activitats culturals de la ciutat i que ens ajudarà a fer un l'Hospitalet millor.

Però donar a conèixer aquesta *Història de l'Hospitalet* no finalitza amb aquest acte. Ens proposem fer-ne pels diferents barris en els propers mesos. De fet, aquesta campanya ja ha començat. En el marc de la Festa Major del barri del Centre, vam tenir ocasió d'apropar l'obra als veïns/es fent el passí d'imatges, amb la participació de la Conxi López —una de les autores— i la Montserrat Tubau —veïna del barri Centre.



Ple extraordinari de l'Ajuntament de reconeixement al moviment antifranquista

A petició del grup L'Hospitalet Antifranquista del **CEL'H**, l'Ajuntament de l'Hospitalet va celebrar una sessió plenària i extraordinària, en la qual es va reconèixer públicament el paper de les dones i els homes antifranquistes de la ciutat. També es va prendre el compromís públic d'organitzar un concurs d'idees per tal que quedi a la ciutat un testimoni físic d'aquest homenatge popular. La moció presentada va ser aprovada unànimement per tots els grups polítics del consistori. Entre el nombrós públic assistent, hi havia la presència de molts representants d'aquest moviment, fet que va donar a l'acte un caràcter emotiu, tant pel retrobament d'antics companys i companyes de lluita, com pel reconeixement públic del qual eren objecte.

Lamentem l'escàs ressò que un acte de tanta importància, únic i pioner a Espanya, va tenir als mitjans de comunicació. Això demostra la necessitat de la tasca de memòria històrica del grup L'Hospitalet Antifranquista.

Cal esmentar la intervenció d'en Jaume Valls —representant del grup L'Hospitalet Antifranquista a la Junta del **CEL'H**—, que va destacar la importància històrica d'aquesta lluita i la vigència dels seus valors. És impossible reproduir totalment el magnífic discurs d'en Jaume, però podem destacar una part de les seves paraules:

«Algunos dirán que nadie nos obligaba a ello [la lucha antifranquista], es verdad. Nadie



La Sala de Plens de l'Ajuntament s'ompli de gom a gom.

nos obligaba a reclamar salarios justos y jornadas de trabajo menos agotadoras; nadie nos obligaba a reclamar espacios verdes, hospitales, bibliotecas, guarderías y escuelas; nadie nos obligaba a reclamar el derecho de reunión, de manifestación, de afiliación; nadie nos obligaba a reclamar que nos dejaran leer todos los libros que se escribían, ver todas las películas que se filmaran, disfrutar de cualquier obra de teatro, de las obras de arte, que una férrea y atrasada censura nos prohibía; nadie nos obligaba a reclamar sindicatos que nos defendieran de la ambición desaforada de los patronos, partidos que nos representaran en la lucha política; nadie nos obligaba a reclamar la igualdad de las mujeres; y nadie nos obligaba a reclamar libertad de prensa y de expresión. En definitiva, nadie nos obligaba a reclamar libertad, amnistía y un Estatuto nacional para Cataluña, nadie nos obligaba pero, ¿es que era posible vivir sin todo eso?».



Un moment del parlament de Jaume Valls, de l'Hospitalet Antifranquista davant de tots els regidors de l'Ajuntament posats en peu.

Reglament de participació ciutadana

Davant la proposta el mes de juny passat del nou Reglament de Participació Ciutadana de l'Hospitalet, i dins el termini establert per a presentar-hi al·legacions, com a Junta Directiva vam fer arribar una reflexió amb la finalitat de donar la nostra opinió davant un tema que voldríem que anés molt més enllà de la formulació concreta i puntual d'aquest reglament.

Si esteu interessats/es en el contingut d'aquest document, podeu consultar-lo al **CEL'H**.

Acte de la Diada

El dia 11 de setembre vam participar en l'ofrena floral i les activitats d'aquesta jornada conjuntament amb la Comissió de Festes del barri Centre.

A la tarda l'Ajuntament va fer una recepció per a totes les entitats de l'Hospitalet, amb la presència del President del Parlament de Catalunya, senyor Joan Raventós.

Hi van anar en representació de la Junta del **CEL'H** en Jaume Botey i en Manuel Domínguez.

Acte ecologista a Bellvitge

El Grup Ecologista de Bellvitge ens va demanar la nostra participació en una taula rodona sobre la problemàtica mediambiental de l'Hospitalet, promoguda per aquest grup, en el marc de la Festa Major de Bellvitge. L'Enric Gil, periodista i actiu soci del **CEL'H** (autor del **Quaderns d'Estudi 15** i de l'exposició **Sobre dues rodes**) en va fer de moderador.

L'acte es va celebrar el passat 14 de setembre amb representants de l'Ajuntament i dels grups ecologistes hospitalencs (ANMA, ECOS L'H i GEB).

El contingut del debat el va gravar el Grup Ecologista de Bellvitge i també el **CEL'H**. Més endavant posarem a disposició de qui hi estigui interessat, la transcripció de l'acte en el format de Dossiers.

DES DE LA SECCIÓ DE GESTIÓ I SECRETARIA...

Al **cel'h de l'Hospitalet 39** us vam informar de la difícil situació econòmica que vam travessar el curs passat, a causa de les retallades de les subvencions de diferents institucions, la situació amb el Cine Club L'Hospitalet, etc, cosa que ens va provocar un dèficit a la fi del l'exercici de 1996 de gairebé un milió de pessetes.

Enguany es tracta de reconduir aquesta situació econòmica i, alhora, fer possible la materialització dels projectes que tenim en curs. Les accions de l'intrèpid equip de gestió i secretaria, de mica en mica estan aconseguint els diners per als projectes concrets. Malgrat tot, les dificultats estan endarrerint algunes de les nostres activitats, com ara l'edició de **L'Hospitalet és Escola**.

El conveni amb l'Àrea d'Educació i Cultura ha estat signat i, tot i que l'import pel que fa al manteniment i funcionament de l'entitat ha restat congelat, valorem molt positivament l'esforç de suport econòmic que s'ha fet, molt especialment i en concret per als projectes **L'Hospitalet és Escola** i el servei **Babel'H**.

La Diputació de Barcelona, a través de l'Àrea d'Educació, i amb conveni signat amb l'Ajuntament, també ha aprovat una subvenció al projecte **L'Hospitalet és Escola**.

Pel que fa a la Generalitat, el tema de la manca d'interlocució clara amb el Departament de Cultura (recordeu que s'ha treballat a través de la Coordinadora de Centres d'Estudis de Parla Catalana) no ha quedat encara del tot resolt i concretat. No obstant, mitjançant un conveni signat entre el CPCPTC i la Fundació la Caixa, hem obtingut una subvenció per al projecte **L'Hospitalet és Escola**. I la Direcció General d'Acció Cívica, també ens ha aprovat una subvenció per al mateix projecte.

Cal esmentar, en aquest apartat, les subvencions concretes d'Alcaldia al projecte del nomenclàtor i de la Regidoria del Districte I al projecte **Història de les festes als barris Centre i Sant Josep**.

DES DEL GRUP D'ACTIVITATS I COMUNICACIÓ...

Campanya de difusió del llibre Història de l'Hospitalet

Amb l'acte de presentació del llibre **Història de l'Hospitalet** no se n'acaba la difusió d'aquesta obra. És molt important fer-la arribar a tots els barris per mitjà de les seves entitats culturals i socials, així com les aules de cultura i escoles. Per tal d'aconseguir-ho hem dissenyat una campanya que consisteix a oferir a les entitats i les institucions esmentades la possibilitat de realitzar un acte, al qual aportarem l'audiovisual que es va veure a la presentació i algun conferenciant qualificat, normalment un dels autors/es, per incidir en la història del barri o en l'aspecte que se'ns demani. En qualsevol cas, l'acte no seria tancat, sinó que el seu contingut i la seva estructura serien flexibles en funció de les necessitats o inquietuds de qui ho demanés; és a dir, faríem vestits a mida!!

En les properes setmanes enviarem una carta a les entitats i les institucions que podem preveure que els pugui interessar. Això no vol dir que qualsevol col·lectiu de la ciutat no pugui posar-se en contacte amb nosaltres per realitzar actes d'aquest tipus.

Feu-ne propaganda! És molt important que tothom conegui la nostra història.

Per cert! Estem una mica amoïnats. Les pancartes que vam utilitzar per a la presentació del llibre —distribuïdes als diferents barris de la ciutat— estaven pensades per poder-les tornar a fer servir enguany. L'empresa que ens les va col·locar, quan va anar a despenjar-les, sorprenentment es va trobar que ja no hi eren. Algú les ha vist?



Presentació de la **Història de l'Hospitalet** a la Festa Major del Centre

Publicacions: Els Dossiers d'Espai Debats

Al llarg d'aquest darrer trimestre disposarem dels primers Dossiers. Aquest tipus de publicació consisteix en l'edició, en format d'impressió d'ordinador, convenientment enquadernat, dels continguts d'alguns dels actes organitzats pel **CEL'H**, i/o en col·laboració amb d'altres entitats o col·lectius. Els Dossiers es podran adquirir a la nostra seu.

El primer que sortirà és el recull del **seminari sobre Marginació i pobresa**, cap al mes d'octubre. Els següents seran: **Prensa i antifranquisme** i **Espai metropolità, una ciutadania compartida?** i la transcripció de la **taula rodona sobre Ecologia a l'Hospitalet** realitzada a Bellvitge.

DES DE LA SECCIÓ DE PROJECTES

L'Hospitalet és Escola

Als propers mesos editarem, juntament amb el Casalet, **L'Hospitalet és Escola**. Aquesta obra consisteix en un conjunt de materials didàctics per ser treballats a educació infantil, primària i secundària, més una proposta de rutes urbanes anomenada **L'Hospitalet pas a pas**.

Complementen aquests materials un llibre de lectura, una guia didàctica de música, un disc compacte, una carpeta de plànols, un joc de simulació i un titella. Aquests elements de suport han estat pensats per tenir una més àmplia difusió fora del marc escolar, entre el conjunt de ciutadans i ciutadanes.

La nostra intenció hauria estat fer-ne la presentació aquest mes d'octubre, aprofitant l'inici del nou curs. Com ja us hem comentat, els retards en les aprovacions i els pagaments de les institucions que contribueixen en la publicació dels materials ens ho ha impedit. També cal tenir en compte que en aquest moment no arribem a cobrir tot el pressupost, però desitgem i preveiem que amb la venda del conte, el disc compacte i el joc, eixugarem una part del cost de l'edició i la campanya de difusió del projecte.

L'Hospitalet és Escola és una obra d'una gran magnitud en la qual han participat al voltant de quaranta persones (educadors/es, músics, dibuixants,...). És el projecte complementari al manual d'història. Tots dos constitueixen l'obra engegada fa alguns anys que vam batejar com **Conèixer l'Hospitalet**. Confiam de poder oferir aquests materials a la ciutat molt aviat.

Estudi del nomenclàtor de la ciutat

En una reunió del nostre president, en Carles Santacana, amb l'alcalde, en Celestino Corbacho, va sorgir una de les preocupacions que l'Ajuntament i la nostra entitat (a tall d'exemple, recordeu l'article d'en Joan Camós al **Quaderns d'Estudi 6**, del 1988) tenen des de fa molt de temps: el nomenclàtor dels vials de l'Hospitalet.

Fruit d'aquesta trobada, l'Ajuntament ha encarregat al **CEL'H** la realització d'un estudi sobre aquest tema, amb una proposta de criteris per corregir les deficiències que s'hagin detectat. Ja hem començat a treballar-hi, analitzant el significat dels noms actuals i passats dels nostres carrers i places.

Quan sapiguem quins són i han estat aquests noms, i per què van ser batejats així en cada moment, encetarem un debat sobre quins han de ser els criteris per a les denominacions de vials de l'Hospitalet en el futur i per elaborar un llistat de possibles noms concrets derivats d'aquests criteris.

Tenim dos entusiastes col·laboradors treballant-hi: en Jordi Martín i en Santi Izquierdo.



Els estudiosos del nomenclàtor

Recerca sobre la història de les festes als barris Centre i Sant Josep

Ja van ser informats d'aquest projecte al **cel'h de l'hospitalet 39**. Només cal comentar que els treballs s'estan fent d'acord amb els terminis previstos. Actualment s'han buidat la bibliografia i els arxius pertinents i es treballa en l'anàlisi d'aquesta informació.

Hi està treballant, sota la direcció d'en Carles Santacana, l'Agustí García Larios.

L'Hospitalet Antifranquista

Després de l'èxit del Ple Extraordinari del qual ja us n'hem informat abans, el grup L'Hospitalet Antifranquista té com objectius immediats el seguiment dels acords d'aquest Ple i la difusió de les tasques del grup entre les entitats hospitalenques.

En concret, després de l'acord a què s'ha arribat amb el Consell de la Gent Gran de l'Hospitalet, es començarà pels diferents Casals de la nostra ciutat.

L'Ajuntament molt amablement ens ha lliurat unes quantes còpies del vídeo. Els que hi estigueu interessats/des, feu-nos-ho saber i us reservarem un exemplar. Feu-ho ràpid, abans que no s'esgotin.

2n Congrés sobre Franquisme i Transició democràtica a les terres de parla catalana. Cultura i societat

El Congrés tindrà lloc el 16, 17 i 18 d'octubre a Palma de Mallorca organitzat per la Coordinadora de Centres d'Estudis de Parla Catalana.

La participació del **CEL'H** —membre, com sabeu, de la Coordinadora— serà molt important. Els nostres socis/es hi presenten cinc comunicacions:

Clara Parramon
Migracions i estratègies culturals a l'Hospitalet de Llobregat (1960-1980).



Grup L'Hospitalet Antifranquista

L'antifranquisme a l'Hospitalet: recuperació del passat, reconstrucció del futur.

Josep Ribas

L'Hospitalet antifranquista. Una experiència per la recuperació de l'oblit.

Núria Toril i Òscar Garcés

Entitats culturals a l'Hospitalet del tardofranquisme: canvi generacional i crítica social.

Joan Camós i Clara Parramon

Crisi del franquisme, associacionisme i moviment ciutadà a l'Hospitalet de Llobregat.

A més, en Carles Santacana farà de relator. Ja us informarem de com ha anat tot, al **cel'h de l'Hospitalet 41**.

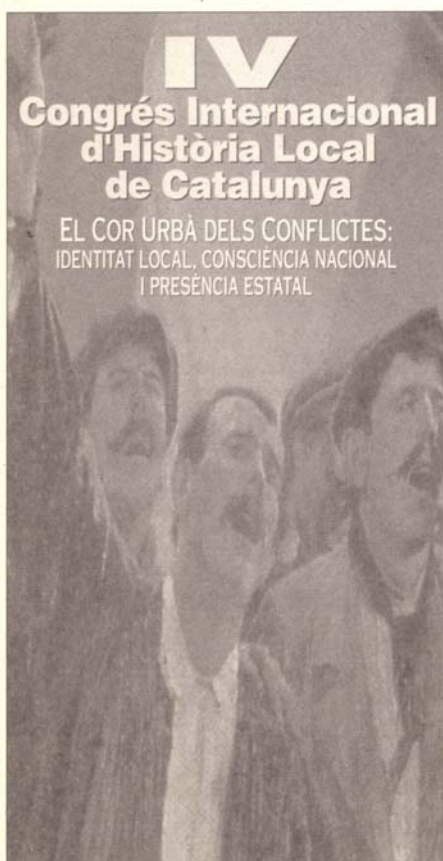
Recordeu que si esteu interessats en el tema, al **CEL'H** hi ha diferents àmbits d'investigació i reflexió en marxa, en què us convidem a participar.

IV Congrés Internacional d'Història Local de Catalunya

«L'Avenç vol dedicar el IV Congrés a la reflexió sobre els jocs d'identitats en l'escenari urbà: la interrelació i els conflictes entre les identitats locals, les manifestacions de consciència nacional i la progressiva implantació de les estructures d'Estat. Aquest Congrés pretén acollir múltiples aportacions que permetin enriquir el debat historiogràfic sobre el nacionalisme. En un format cronològicament ampli, que abraça des de l'època moderna fins al primer terç del segle XX»

El director del CEL'H, Carles Santacana farà de relator a la sessió «**La ciutat llunyana: protesta revolucionària i nacionalista al primer terç del segle XX**». La resta de sessions tenen per títol «La Catalunya moderna: el mosaic de lleialtats i sobirania»; «La Catalunya borbònica: interessos locals i raó d'Estat, de Felip V a Ferran VII»; i «Catalunya i la reordenació liberal: localisme davant unificació administrativa i racionalització estatal».

El Congrés tindrà lloc el 12 i 13 de desembre d'enguany, al Pati Manning de Barcelona.



El CEL'H no pot esperar

Com veieu, la nostra entitat és molt activa. Podem enorgullir-nos d'aportar moltes coses, la majoria en l'àmbit cultural, a la nostra ciutat. Tot això només és possible amb el vostre ajut i amb les moltes altres persones que col·laboren amb el CEL'H, sempre de forma altruista. La immensa majoria de projectes i activitats que realitzem es fan amb treball voluntari, amb l'única compensació, per exemple, de veure materialitzada una exposició o una publicació que servirà per fer conèixer millor la nostra ciutat a les escoles.

A més, si qualsevol dels projectes que aquí s'expliquen us atrauen, o si teniu ganes de tirar endavant un estudi, investigació o activitat diferent, relativa a l'Hospitalet, no dubteu ni un instant de dirigir-vos al nostre local i manifestar-ho. No és necessari que sigueu socis o sòcies (tot i que si us en voleu fer, és un problema de fàcil i barata solució): només fan falta ganes de conèixer i fer coses per la nostra ciutat. Immediata-ment us trobareu en un grup de treball o bé rebreu el suport que pogueu necessitar.



Al CEL'H hi ha espai pel treball i pel «bon rotllo»

Des de la publicació de la *Història de l'Hospitalet* hem aprofitat la seva campanya de difusió, l'estànd a la Rambla Just Oliveras per Sant Jordi,..., per difondre també el servei *Babel'h*.

Estem contents dels resultats ja que el promig d'usuaris exteriors de *Babel'h* s'ha incrementat en un 30%. En aquest moment, dos dels usuaris-investigadors vénen d'una mica lluny: en concret de les universitats de Nàpols i Edimburg. Estan preparant una memòria sobre el desenvolupament econòmic i empresarial a l'àrea metropolitana de Barcelona i una tesi sobre la immigració i la noció d'integració a la ciutat de l'Hospitalet, respectivament.

Els esforços dels investigadors/es de fora del país que al llarg de l'any han treballat al CEL'H, van donant els seus fruits. Ho hem pogut comprovar en rebre un exemplar del treball ja acabat de la Marie-Claire Borsnack-Alberti, de la Universitat de Perpinyà, *La presse locale et les affiches a l'Hospitalet, de 1978 à nos jours*.



Babel'h és obert tots els dies de 4 a 8 de la tarda.

Pel que fa als aspectes tècnics, us informem que l'actualització de *Babel'h* a la xarxa *off line* de les Biblioteques Públiques de l'Hospitalet es va realitzar el passat mes de juny.

Aquest curs, els dies i l'horari de consulta es mantenen: podeu venir cada dia laborable (de dilluns a divendres), de 4 a 8 de la tarda. I recordeu que tots els socis i sòcies podeu disposar del servei de préstec dels documents. Us atindrà amb tota l'eficiència, com sempre, la Mercè Artigas.

i també...

Un premi per al CEL'H

Sí, estimats socis/es i amics/es, ens han donat un premi. Les fundacions Josep Comaposada i Rafael Campalans van concedir al **CEL'H** el **premi Primer de Maig 1997**, en l'apartat de *Memòria Popular*.



Carles Santacana agraïnt el guardó rebut.

La nit del 30 de abril, a la Fira de Cornellà, davant de més d'un miler d'assistents, el nostre president Carles Santacana va recollir el guardó de mans de Nicolás Cortés, secretari general de la UGT de l'Hospitalet.

I un premi per a en Jaume Valls

En Jaume Valls, membre de la Junta del **CEL'H** en representació del grup L'Hospitalet Antifranquista, ha estat guardonat amb el **premi Memorial per la Pau** que concedeix anualment des de 1985 l'Associació Josep Vidal i Llecha, de Tarragona.

No hi ha cap dubte que en Jaume compleix sobradament els requisits per a rebre'l: «*Persones amb una actitud de vida dedicada a la defensa i foment de la pau, el desarmament, l'ecologia i la fraternitat universal*».

Felicitats Jaume!!



V Congrés d'Història de Barcelona

«Amb motiu de la commemoració de la refosa municipal de 1897, el V Congrés d'Història de Barcelona es proposa examinar el procés de formació del nou municipi i les modalitats de l'encaix de les anteriors poblacions en una única ciutat, en la perspectiva d'un creixement metropolità que ha continuat al segle XX i que segueix generant interrogants quant a la seva articulació política».

El Congrés tindrà lloc del 15 al 19 de desembre d'enguany, a la Casa Elizalde de Barcelona.

Jornades Baix Llobregat, cruïlla de cultures

«La comarca del Baix Llobregat, tot i que no està definida territorialment com una comarca natural o històrica amb identitat pròpia, perquè la proximitat de Barcelona li ha restat identitat, històricament ha estat receptora d'immigrants de procedència diversa, amb uns trets culturals propis. Això l'ha convertida en una cruïlla de cultures, entenent com a cultura tot allò que afecta la vida quotidiana dels homes i les dones i la seva projecció dins d'un espai comú en el qual en molts casos el control i la implicació veïnal dels municipis s'ha traduït en millores socials i urbanístiques per a una comarca amb marcades contradiccions».

Les jornades tindran lloc a la tardor de 1998 organitzades pel Centre d'Estudis Comarcals del Baix Llobregat.

II Trobada Intercontinental per la Humanitat i contra el Neoliberalisme

A finals de juliol la Casa de la Reconciliació de Can Serra i la Vakeria, foren seus de la II Trobada Intercontinental per la Humanitat i contra el Neoliberalisme. La primera se celebrà a l'estat mexicà de Chiapas, la segona s'ha realitzat en diversos llocs de l'Estat espanyol, i la tercera, si no hi ha problemes, se celebrarà a Mèxic D.F. 150 persones d'una vintena de països van discutir sobre el subdesenvolupament i la forma actual del capitalisme: el neoliberalisme.

fons editorial



Cinquanta-quatre relats d'immigració Jaume Botey

1986

232 pàgines

1.200 pta



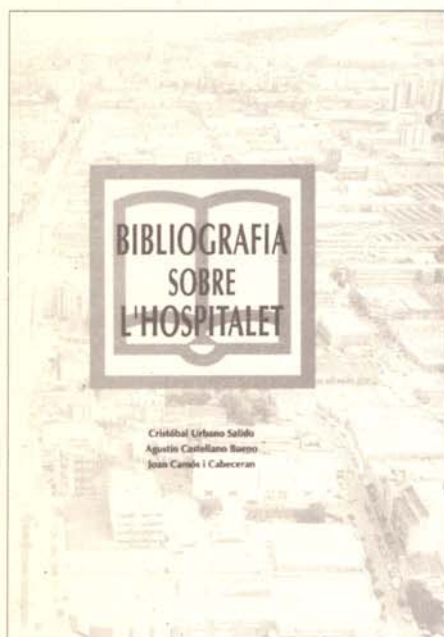
Quaderns d'estudi 11 Taller barri Collblanc-la Torrassa Cristina Sala

1995

81 pàgines

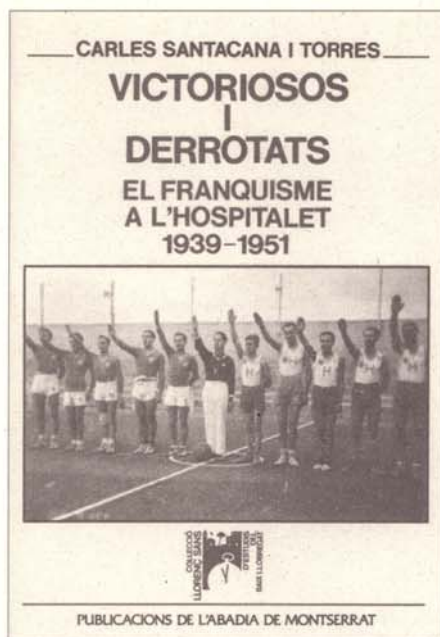
1.000 pta

fons editorial



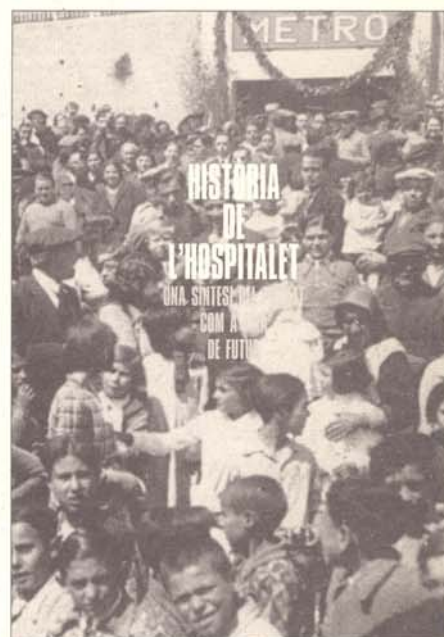
Bibliografia sobre l'Hospitalet
Joan Camós, Agustín Castellano i
Cristóbal Urbano

1992
 439 pàgines
 1.700 pta



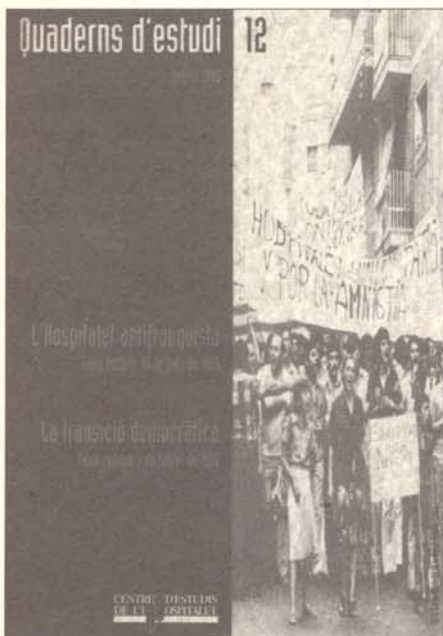
Victoriosos i derrotats:
 el franquisme a l'Hospitalet
Carles Santacana

1994
 382 pàgines
 2.100 pta



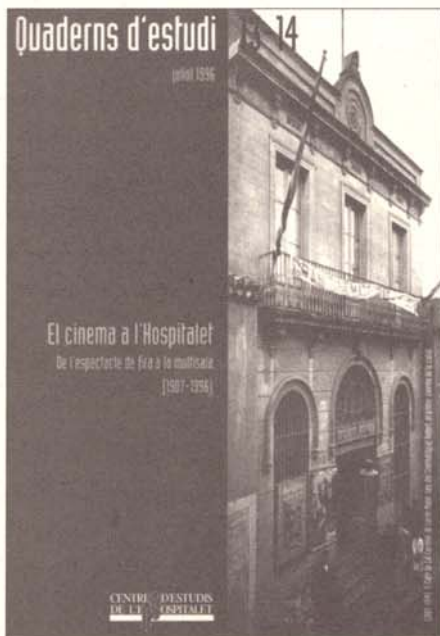
Història de l'Hospitalet: una síntesi
 del passat com a eina de futur
Diversos autors

1997
 251 pàgines
 3.500 pta



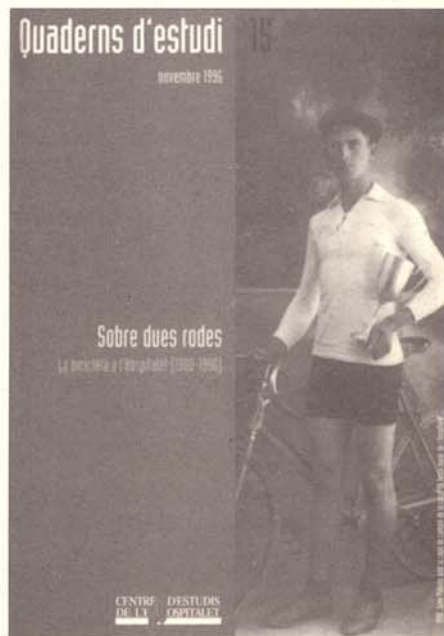
Quaderns d'estudi 12
L'Hospitalet antifranquista
La transició democràtica
Diversos autors

1996
 90 pàgines
 900 pta



Quaderns d'estudi 13-14
El cinema a l'Hospitalet.
De l'espectacle de fira a la multisala
(1907-1996)
Òscar Garces i Núria Toril

1996
 229 pàgines
 1.500 pta



Quaderns d'estudi 15
Sobre dues rodes.
La bicicleta a l'Hospitalet (1900-1996)
Enric Gil

1996
 115 pàgines
 900 pta

previsió del temps

setembre

1 2 3 4 5 6 7
8 9 10 11 12 13 14
15 16 17 18 **19 20 21**
22 23 24 25 26 27 28
29 30

octubre

1 2 3 4 5
6 7 8 9 10 11 12
13 14 15 **16 17 18** 19
20 21 22 23 24 25 26
27 28 29 30 31

novembre

1 2
3 4 5 6 7 8 9
10 11 12 13 14 15 16
17 18 19 20 21 22 23
24 25 26 27 28 29 30

desembre

1 2 3 4 5 6 7
8 9 10 11 **12 13** 14
15 16 17 18 19 20 21
22 23 24 25 26 27 28
29 30 31

19 de setembre al 5 d'octubre

Anem al teatre!

La Companyia la Bohèmia (que, com tots sabeu, la componen dos genials conciutadans i amics de la nostra entitat, el «Willy» i el Jordi Fàbregues) i Catalana de Gags ens presenten al Teatre Joventut, l'obra **Aijafadrim. El rosari de l'aurora**, amb guió i direcció d'Angel Alonso. Les representacions es faran del 19 de setembre al 5 d'octubre, encara que l'estrena oficial serà el 25 de setembre a les 21 h.

Però les bones notícies no s'acaben aquí. Si ets soci/a d'una entitat hospitalenca tens un 50% de descompte en el preu de l'entrada. Només s'ha de presentar el carnet a la taquilla. En el nostre cas, com que no tenim carnets, heu de passar pel local, on us farem un paperet que servirà per a l'ocasió.



20 de setembre al 3 d'octubre

Exposició d'en Manel Rabinad, «Rabi», col·laborador del Centre d'Estudis i un gran músic, que presenta les seves pintures al Max Center. L'exposició, que s'inaugura el 20 de setembre, a les 19,30h, la podeu visitar fins al 3 d'octubre i podreu adquirir també alguna de les seves obres. En «Rabi» es consolida en aquesta nova vessant creativa, i no hem de desaproveitar l'oportunitat de ser-ne testimonis.

3 octubre

Lliurament del guardó **Memorial per la Pau Josep Vidal i Llecha** a en Jaume Valls. A les 20,15 hores, al Centre de Lectura de Reus (carrer Major, 15).

16-18 octubre

2n Congrés Franquisme i Transició democràtica a les terres de parla catalana, a Palma de Mallorca.

17 octubre

Termini de presentació d'obres pel **premi Voluntariat 1997**, organitzat per l'Institut Català del Voluntariat, del Departament de Benestar Social de la Generalitat de Catalunya.

12-13 desembre

IV Congrés Internacional d'Història Local de Catalunya, al pati Manning de Barcelona.

15-19 desembre

V Congrés d'Història de Barcelona, a la Casa Elizalde de Barcelona.

el cel'h de l'Hospitalet 40 l'han fet,

Manuel Domínguez, Fina Gómez, Rosa Guinart, Montserrat Perelló, Paqui Soto, Xavier Trullols i Josep Vall

CENTRE D'ESTUDIS
DE L'HOSPITALET

Major, 54 1r
08901 L'Hospitalet
Telèfon 338 60 91
Fax 261 24 90

GTC
GRUP TOT
comunicació

el cel'h de l'Hospitalet és una publicació elaborada i editada pel Centre d'Estudis de l'Hospitalet, amb el patrocini del Grup Tot Comunicació